

## El Partido Liberal

La fábula de las ranas pidiendo rey y el empeño de los liberales por encontrar jefe se parecen como una fábula a otra fábula.

A los nombres de los tres aspirantes a la jefatura, Montero Ríos, Moret y Vega Armijo del que añadir un nombre más; el del general Lopez Dominguez, y a éste hay que añadirle, en calidad de aliado aspirante, el de Canalejas.

Seis cabezas para una jefatura demuestran con bastante claridad el estado de la política.

Es muy fácil por supuesto que la jefatura quede sin proveer y el partido mucho más desunido y más desorganizado que antes.

Y si como anuncia "La Correspondencia", la jefatura se provee en la persona del expresidente del Senado el fusionismo está a punto de perder cinco cabezas por buscar una.

Es esa toda la preparación que el partido hace para ganar las elecciones, ó es que viendo perdida la batalla se dispone para alguna otra de más tarde quizás?

La cuestión está estos días sobre el tapete y la prensa y los políticos apenas si hablan de otra cosa.

Al mismo tiempo que se discute la jefatura se habla también de si se formará un nuevo programa ó seguirá rigiendo el mismo.

Como en la cuestión de la jefatura andan también en eso las opiniones por medias docenas.

Entre unas y otras dudas está poniendo de manifiesto el estado de descomposición en que está, terreno al cual le ha sacado acaso el gobierno actual, que no siempre da de plano.

El verano se ha entretenido así con unas y otras cosas y cuando las cortes se reanuden, Villaverde y sus amigos habrán tenido tiempo bastante para aferrarse al poder con algunas esperanzas.

Cuanto a los liberales lo que acaso con más acierto podría pensarse es que ni jefe ni programa va a quedar dentro de poco y por consiguiente tampoco partido.

Si se proclama la jefatura del señor Montero Ríos es seguro que Moret ha de quedar oficialmente distanciado del partido y Lopez Dominguez y Canalejas no habrán hecho su alianza para someterse.

De modo que la reorganización se está pareciendo al descuaje aun vista de lejos.

Si el jefe de los conservadores se ha retirado voluntariamente, del de los liberales, aunque hoy por hoy apenas existe, podría decirse que está mandado retirar.

### PIANOS

CHASSAIGNE FRÈRES  
y otras acreditadas marcas  
Venta y alquiler a precios reducidos.  
Sucursal de la Casa García, de Bilbao  
SUR, 40, PRINCIPAL 117

## ESCARCEOS

Se ha perdido la memoria de cuando era aplicable a Vitoria aquello de población barata.

Hoy está la vida imposible, los alimentos por las nubes ó algo más allá y dentro de poco, al paso que llevamos—es decir, que llevan las cosas—comer pan blanco y tierno quedará reservado a los dioses de todas clases.

Me ocurre todo esto contemplando el precio en Vitoria de una docena de huevos de gallina.

Esa docena cuesta en Vitoria—fijarse, amables lectores, que he dicho *cuesta* no *vale*—cuesta seis reales de vellón, ó sean cincuenta y un cuartos, de cuando teníamos cuartos y colonias, y en Bilbao se anuncia la misma cantidad de huevos por noventa y cinco céntimos de peseta—de las pesetas modernistas, con el cambio por las nubes, como los huevos en Vitoria—y se venden en Belosticalle y el que los vende dice en su anuncio que no altera el precio ni los vende al por mayor, para que no aproveche el consumidor al menudeo, esto es, el público en general.

¿Eh? ¿Qué tal?  
¿Ah? Conste, por si acaso, que no soy aparcerero del huevero bilbaíno, ni su agente, ni su corredor, ni su representante.

Pero conste, también, que los huevos que aquí traen las aldeanas al mercado son caros y no siempre buenos.

Mi criada compró el jueves una docena, los pagó como frescos y buenos y tres huevecitos, de la docena, estaban demasiado buenos.

Uno tenía dentro un pichón de avestruz.

Otro un *pate foiegras*.

Y el tercero varios *petits pois extra*.

Palabra de honor.  
La tal docena costó 1,50 pesetas, moneda nacional.

De modo que no salieron caros: por seis reales nueve huevos y una fábrica de conservas.

El diario matutino se ocupa el otro día del acuerdo de nuestros ediles, referente a la apertura de la calle de Fray Francisco de Vitoria, y decía que no se le oblige a cantar claro.  
¿Cantar claro! Los que cantarán claro serán los contribuyentes cuando se enteren de que sus cuartos se

gastan en un informe innecesario, puesto que esté ó no en ruina la pared y aunque le pese al Síndico hay que tirar la tapia del señor Calvache.

¿Y qué dirán a todo esto el arquitecto municipal señor Aguirre y el que interinamente le sustituye señor Betolaza, al ver que no se cuenta con ellos para emitir el dictamen y se acude a arquitectos de fuera de Vitoria y a ingenieros?

Con seguridad que aunque no canten dirán para sus adentros: "Por lo visto no conviene que se repita el informe de hace un año, en el que se dijo que la tapia en cuestión está más sólida que las murallas de la China."

La Libertad, por lo visto, quiere imitar al Síndico en el canto, porque don José ya cantó también en sesión que no firmaría la escritura y eso que la superioridad ha ordenado que se firme.

Cante, cante el periódico de la madrugada, que ya cantaremos también nosotros y le diremos cuantos compases hay que dar para que una tapia se tire.

Las fiestas no se acaban de una vez.

Además de las de guardar nos guardamos otras de las que hacemos uso.

En la presente semana tenemos fiestas en Murguía, Abecheco y Antezana, bonitos y pintorescos pueblos de los alrededores.

Y digo tenemos, porque en Vitoria se participa de la alegría de que esos pintorescos pueblos hacen derroche estos días.

Los que van porque van, y los que no porque participan de la alegría que aquellos traen cuando vuelven.

La colonia aragonesa residente en Vitoria va a celebrar este año la Virgen del Pilar, el día 4.

El jueves tendrá lugar la bendición de la Cruz del Gorbea, que en la historia de nuestro pueblo señalará el inolvidable día de una verdadera gloria.

El domingo tenemos otra fiesta que es verdaderamente una solemnidad.

La festividad de la Santísima Virgen del Rosario que el pueblo católico celebra como una de las principales que dedica a la Virgen.

## PAMPLONA

(De nuestro corresponsal)

CONFERENCIA TELEFÓNICA  
á las 4 tarde

### El alumbrado en Estella

El corresponsal de Estella me comunica que hoy tendrá lugar allí la subasta para el alumbrado público de la población.

El alumbrado ha de constar de 131 luces más que las que hay en la actualidad y el tipo de la subasta son 4266 pesetas.

Se han presentado hasta ahora cuatro pliegos.

Se cree que la subasta será adjudicada a la Sociedad Azpelicueta Erazo y compañía.

### Sarampión en Estella

Se ha presentado el sarampión entre los niños con carácter infeccioso.

Han ocurrido varios casos, aunque por fortuna hasta ahora ninguna defunción.

La Junta de Sanidad ha tomado las precauciones consiguientes.

### Obreros sin trabajo

En las obras del Hospital de Barañain han quedado hoy sin trabajo unos 150 obreros.

Se teme que se avecine con el invierno una crisis de alguna importancia.

### El Ayuntamiento

A fin de conjurar la crisis obrera el Ayuntamiento se propone empezar muy en breve el asfaltado de algunas calles.

### El tiempo

Hace un día buenísimo.

### Regreso

Ha regresado de su visita Pastoral á los pueblos de la provincia el Ilustrísimo señor Obispo de la Diócesis.

### Tranquilidad

En el gobierno civil no se ha tenido noticia de que haya ocurrido suceso alguno desagradable en toda la provincia durante las últimas 24 horas.

### La artillería

A la hora en que teléfono está practicando ejercicios de tiro al blanco en el Soto de Andoain.

### Música

A propuesta del concejal, señor Utray, el Ayuntamiento va á aumentar este año la enseñanza de las escuelas de música con las clases de óboe, contrabajo y violoncello.

## Nimiedades

A Un entusiasta vitoriano

Incurriría en ingratitud, sentimiento peculiar de los tontos y de los locos y generalmente de las gentes de escasa ilustración y educación deficiente, si no diera á usted las gracias por el honor que me hace citando mi nombre, oscuro y desautorizado, en sus curiosas *Nimiedades* del viernes próximo pasado.  
Y con referencia al motivo por el

qual le cita, voy á dar á usted algunos datos que seguramente ignorará y que corroboran la falta de inventiva y espíritu comercial que, como dice con mucho acierto, salvo honrosas excepciones, merecedoras de cumplidas alabanzas, se nota entre nuestros paisanos.

Eso sí, son formales al estilo antiguo y honrados á carta cabal, pero poco progresivos; y esto de la honradez y formalidad de nuestros paisanos comerciales no solo lo digo yo, que parecería interesado, por aquello del paisanaje, sino que lo dicen, á todo el que quiera oírlo, los viajeros serios de las más importantes fábricas y centros de producción de fuera del país vasco.

Pero la honradez y formalidad en los negocios no son las solas cualidades para hacerlos prosperar; se necesita, es precisa la actividad bien dirigida, que se traduce en inventivas provechosas, para quien las implanta, para el pueblo donde se instalan y para el público en general.

Vaya un ejemplo; uno solo, para no hacerme *latoso* pesado y majadero.

Hace algunos años, no muchos, un suizo muy amable, muy correcto y muy instruido, como lo son la mayoría de los suizos, don Juan Zannet, copropietario del "Café Universal" de Vitoria y otros establecimientos análogos en el resto de la península, estableció—no sé si será presunción aunque creo no desoyó mis insinuaciones—un *restaurant* bien servido en el estribamiento vitoriano de su propiedad: hoy ese *restaurant*, fundado por un querido y malogrado amigo, tiene la vida asegurada y marcha perfectamente regido por otro suizo, don Bartolomé Kalfich, digno sucesor del fundador de ese comedor público.

Luchaba el señor Zannet con la rutina y con la falta de costumbre casi absoluta que había en Vitoria de comer fuera de casa, al punto de tenerse por desahogado, calavera y derrochador á quien no se resignaba con las domésticas prácticas.

Claro que es censurable el individuo que va á un *restaurant* á refocilarse con la racional, apetitosa y nutritiva cocina francesa mientras su familia engaña el estómago con el misero cocido español; que no es equitativo que un miembro de la familia se atraque de ave trufada mientras otros se contentan con ingerir en su cuerpo píldoras de chopo, vulgo garbanzo nacional ó americano, pero es racional que todos participen de la comida del *restaurant*, si no de lujo, por lo menos bastante más higiénica que la consumida por la generalidad de las gentes.

Total: un buen negocio—que ha sido ya imitado por otros establecimientos—y un mejor servicio para el público, que encuentra en el *restaurant* platos mejor preparados que en su casa—habló en tesis general—y desde luego tan bien presentados y seguramente más económicos.

Siga *Un entusiasta vitoriano* con sus oportunas *Nimiedades*, que por todos se leen con mucha atención, pues que están bien escritas en el mejor servicio de nuestro pueblo, y quizá no sea esta la última nota que yo me permita añadir á sus agradables y patrióticas producciones.

JOSÉ COLA Y GOITI.

## Granja-Modelo de Alava

Se venden terneros y terneras de raza Suiza Schwitz, de 15 á 30 días de edad.  
Para los labradores de la Provincia se cederán con un 25 por 100 de rebaja del precio fijado para cada animal.  
Desde esta fecha se venden también los cereales siguientes para la siembra:

	Para la Provincia	Para Fuera
	100 Kg.	100 Kg.
	Pesetas	Pesetas
Trigo Bietti seleccionado.		
Id. azul ó de Noé	28	30
Id. Onraita		
Avena de Brie	25	27
Id. de Hungría (superior)	26	28

Granja-Modelo 11 de Septiembre de 1903.

## El incendio de anoche

A las siete y minutos de la tarde notaron algunos vecinos y transeúntes de la calle de la Florida que del piso bajo de la casa número 21 de la citada calle salían grandes llamas.

La voz de fuego corrió rápidamente por la calle de la Estación y demás próximas y algunos momentos después, numeroso gentío del que regresaba del paseo, invadía la calle esperando ansioso la llegada de las bombas.

Entre el público estaban los Gobernadores Civil y militar con sus ayudantes y el Alcalde, dando acertadas disposiciones desde los primeros momentos y junto á ellos todos los concejales, el arquitecto municipal, numerosos jefes y oficiales del ejército, jefes de policía, etc.

Entre la gente había también muchos soldados de distintos cuerpos.

Mientras la gente llenaba la calle las llamas quemando las puertas hacían temer un incendio de importancia.

La campana de San Miguel, avisada la Parroquia por un repartidor del HERALDO llamado Ojer empezó á to-

car á fuego siguiendo á ella las de las otras parroquias.

A poco llegaron las bombas de la Estación del ferrocarril y del Parque sitios á donde el mismo repartidor llevó el aviso y empezaron los trabajos de extinción.

Por fortuna el fuego desarrollado en la tienda cestería en la que había muchos materiales, pudo ser dominado en poco tiempo, gracias á los esfuerzos realizados por autoridades, bomberos y por cuantos en la extinción tomaron parte.

A las ocho próximamente se había dominado por completo.

Las pérdidas materiales son de bastante consideración puesto que cuantas existencias había en la tienda han quedado destruidas, salvándose en cambio las del almacén contiguo.

## La Previsora

Sociedad de Seguros Mútuos  
contra Accidentes del trabajo  
Autorizada por REAL ORDEN del 13 de Septiembre de 1903

Los que deseen inscribirse, pueden dar aviso en las Oficinas de la Sociedad, Comercio 101. 12-4

## ZARAGOZA

(De nuestro corresponsal)  
CONFERENCIA TELEFÓNICA  
á las 4:10 tarde

### Programa de las fiestas

A las doce del día, se ha reunido la comisión de festejos para aprobar el programa completo de las fiestas que tiene ya el sello oficial.

He aquí el programa de los diferentes festejos, fecha y hora á que tendrán lugar.

Día 11. A las doce de la mañana campaneó, cohetes, reparto á los pobres de 12 000 bonos de 0'50 céntimos, festival en la quinta Julieta.

Inauguración del nuevo puente de hierro sobre el canal en sustitución del antiguo de América.

A las dos de la tarde salen los gigantes y cabezudos.

A la noche iluminaciones.

A las seis de la tarde salve en El Pilar.

A la noche, en la ribera del Ebro fuegos artificiales y festival que organiza el Orfeón zaragozano.

A lo largo de la ribera cantará el Orfeón zaragozano el "Coro de repatriados, de la zarzuela Gigantes y Cabezudos, acompañado por una rondalla.

Ese día principia también el adorno de fachadas y balcones que aspiren á los premios que han de concederse á los mejores engalanados.  
Día 12, dianas.

A las doce presidirá el Ayuntamiento la comida extraordinaria que se celebrará en la casa Amparo.

A la tarde saldrá la procesión del templo de "El Pilar", presidida por el Ayuntamiento.

A las siete de la noche habrá elevación de globos.

Día 13, á las diez de la mañana, inauguración del concurso nacional de ganados.

Festival del Orfeón en el Teatro Principal.  
Por la tarde primera corrida de toros con Fuentes y Villita.

A las cinco apertura del concurso de ganadería en la Lonja.  
A las seis y media el Rosario general.

De ocho á once sesiones musicales.  
Día 14. Inauguración en el Polígono del Tiro nacional para el cual hay concedidos muchos premios.

A las diez y media inauguración del concurso industrial.  
Segunda corrida. Fuentes y Quinto. Ganado de Saltillo.

A la noche en el Teatro Pignatelli concurso de bandas y rondallas.  
Día 15. Continúan los ejercicios de Tiro Nacional.

Exhibición de los gigantes, carretas de velocípedos y corrida con Quinto y Villita.

Día 16. Distribución de premios en el concurso de ganados.  
A las tres de la tarde fiesta de la jota en el Teatro Principal.

Día 17. Concurso de corte y confección de prendas de vestir organizado por una profesora de la localidad.  
Festival en la Casa Lonja.

Día 18, conciertos musicales, cuarta corrida y fuegos artificiales.  
Esto es lo más esencial del programa.

## 1361 Riquisimos ChORIZOS frescos Riojanos

Ultramarinos de Mariano Ochoa. 2

## Final de una campaña

Los periódicos católicos han publicado estos días la siguiente retractación, que viene á poner fin á una campaña de escándalo y difamación sostenida desde *El País* contra los beneméritos hermanos de San Juan de Dios.

Hay una Congregación, la de San Juan de Dios, cuyos individuos cometieron el crimen horrendo de sacrificarse y sufrir mil y mil impertinencias mías, así como de otros desgraciados seres que necesitaran de sus servicios.  
Y en agradecimiento á tanto bene-

ficio les correspondí con lo más vil y despreciable, con la calumnia y censura de todos aquellos actos que ocultamente y sin esperar recompensa humana fueron y siguen siendo puestos en práctica por esos grandes hombres, á quienes tan solo por saciar una repugnante cuanto injustificada venganza, procuré presentar al público de un modo completamente distinto.

Por lo tanto, no vacilo ni un momento en hacer público y notorio, para tranquilidad de mi conciencia, que cuantos artículos se han publicado en *El País*, con mi firma, han sido una vil calumnia contra el instituto de San Juan de Dios en general, y en particular contra el P. Benito Menni y otras personas.

JOSÉ BEDSLEY MÉNDEZ.  
Madrid, 14 Septiembre 1903.

## GABINETE ODONTOLÓGICO de E. LLANO

CIROJANO DENTISTA  
Plaza Nueva 20

## RECREO

(MEDITACIÓN)  
Esta vida tan perdida, si uno se pone á pensar es muy poco divertida; yo no le encuentro á la vida nada de particular.

Dicen que cuando nací en el momento lloré; juro que ignoro el porqué, pero ¡barbaro de mí!

¿Hoy cuando lloro lo sé? Sé que nacemos llorando, que luego después crecemos, ya sufriendo, ya gozando, y después nos morimos sin saber como ni cuando.

Esto, aunque poco, es saber; sé que me gusta el dinero, sé que quiero á una mujer, y cuando lo considero me río á más no poder.

No lo puedo remediar, ¡vaya, bien lo sabe Dios! y es que me pongo á pensar: ¡qué tipos vamos á estar en esqueleto los dos!

¿Porqué he nacido? No sé, ¿porqué moriré? Tampoco, aunque sé que moriré. ¿Estoy cuerdo ó estoy loco? ¿qué se le figura á usted?

Nada, el mejor día ¡zas! me largo de este jorjorio para no volver jamás.

¿Manda usted algo para las animas del purgatorio? Como lo siento lo escribo: al salir de este destierro, en que me encuentro cautivo, solo siento no estar vivo cuando vuelvan de mi entierro.

¿Cómo me divertiría viendo como me engañaba, sabiendo como mentía, el hombre que me estimaba, la mujer que me quería!

Pero veo que este asunto pese á toda su certeza le cansa hasta cierto punto. Perdóne usted tal rareza á un aprendiz de difunto.

J. A. BALLESTEROS.

## La enfermedad del Prelado

Nuestro Ilustre Prelado, se encuentra hoy en el mismo estado de gravedad que los días anteriores, notándose alguna mejoría durante las horas de reposo.

## Filarmonía Vitoriana

LA ACADEMIA MUSICAL  
La matrícula de este año, para el Curso de 1903 á 1904, en la "Academia Musical", está siendo un éxito.

El viernes último se cerró el plazo de admisión para los señores socios y sus hijos.

Desde anteayer, sábado, se está matriculando, de doce del mediodía á una de la tarde, á cuantos deseen ingresar en la "Academia"; es decir, al público en general.

Ya se han cubierto las plazas para aprender solfeo, á pesar de elevarse su número á 180. En su consecuencia ha quedado cerrada la matrícula de solfeo.

Continúan abiertas las matrículas para la enseñanza de piano, violín, viola y violoncello.

Esta se cerrará pasado mañana, 30 del actual, último día de este mes.

## CONCIERTO

Hemos oído que en breve se celebrará un concierto en esta simpática y bella Sociedad.

Dicho concierto será el correspondiente al mes de Octubre.

## Bilbao

(De nuestro corresponsal)  
CONFERENCIAS TELEFÓNICAS  
á las 3:30 tarde

### Reunión

En el despacho del Gobernador civil se han reunido esta mañana una comisión de Ingenieros, representantes de varias compañías de minas y otra del Ayuntamiento para ocuparse de las quejas formuladas por los pri-

meros por los daños sufridos por los enturbiamientos de la Ría.

El Ayuntamiento pretendía que esas quejas y las formuladas por igual motivo el año 1898, se tramitasen y resolviesen en el mismo expediente.

A esta pretensión se ha opuesto el Gobernador diciendo que el primero de los expedientes está ya en tramitación y por tanto ha de incoarse uno nuevo.

En su vista los comisionados se han retirado sin llegar á un acuerdo.

## Herido

En una fábrica de la calle de Marzana se ha lesionado el obrero Jesús Gonzalez magullándose el pie izquierdo con una plancha.

## Otro

En la calle de Achuri se ha caído Francisco San Juan lesionándose en la región lumbar.  
Ambos han sido curados en la casa de socorro.

## El día

Está amenazando tormenta.  
Hace calor.

## Desgracia

Esta mañana se ha roto un volante de la máquina "Fermachin, en la fábrica papelera "La Vasconia", triturando á un obrero de 18 años, llamado Francisco Landeta, natural de San Miguel de Basauri.

Además han resultado heridos otros siete obreros.

## Azucarera Alavesa

En cumplimiento de lo que dispone el artículo 15 de los Estatutos, el Consejo de Administración de esta Sociedad, ha acordado convocar á los señores Accionistas á Junta general ordinaria, que se celebrará en el domicilio social, Estación 57, á las diez de la mañana, para someter á su examen y censura el Balance y cuentas del segundo ejercicio social.

Por acuerdo del mismo Consejo, á continuación de la Junta ordinaria se celebrará Junta general extraordinaria para resolver la forma en que habrán de arbitrase recursos para las atenciones de la Sociedad.

Con arreglo á lo preceptuado por los Estatutos citados, durante los cinco días anteriores á la Junta ordinaria, estarán á disposición de la Compañía el Balance y cuentas referidos, y tendrán derecho á asistir á dichas Juntas los Accionistas que sean poseedores de diez acciones, cuando menos, con diez días de anticipación á la reunión.

Vitoria 9 de Septiembre de 1903.—El Presidente del Consejo de Administración, El Marqués de la Alameda.

## De otros tiempos

Había en Vitoria unos cuantos amigos de buen humor, que cuantos domingos el tiempo lo permitía, salían de excursión á los pueblos de las cercanías, donde adquirían el necesario vigor para continuar sus labores, que no abandonaban jamás durante los días de trabajo.

Buenos artistas en su mayoría, acreditados todos ellos en sus respectivas industrias, y laboriosos como el que más, podían disponer los días festivos de alguna cantidad, con que poder dar libre rienda á sus aficiones.

La caza, los pájaros, la pesca, y los largos paseos á los vecinos pueblos eran sus diversiones favoritas.

Como en todas las reuniones es ya tradicional que haya uno que haga el Judas, como vulgarmente se dice, tampoco faltaba en ésta; personificando en un pobre hombre, tan corto de alcances y de tan buena pasta

### Notas judiciales

Dos causas ha examinado esta mañana el tribunal de Derecho de nuestra Audiencia provincial. Este ha estado compuesto por los señores Castillo, presidente, en sustitución del señor del Campo, Bobadilla, y Magistrado suplente señor Agrelo.

En la primera de dichas causas ha figurado como procesado Gumersindo Jaya, acusado del delito de hurto de una ballesta, cometido en la noche del 12 al 13 de Abril último, en el monte comprendido entre Urrúnaga y Ubidea, y en cuyo hurto, según el Teniente Fiscal señor Robles, concurre la agravante de despoblado.

En su virtud, solicita de la Sala se imponga al procesado la pena de ocho meses y un día de arresto mayor, accesorias y costas.

La defensa, encomendada al abogado señor Aragón, en vista de las manifestaciones de Gumersindo, quien confiesa, bien apesadumbrado por cierto, haber tenido la mala tentación de apoderarse de dicha ballesta, que halló en el camino, se ha limitado a sostener, que a su juicio no concurre en este delito la agravante que aprecia el señor Fiscal, toda vez que no fué buscado de intento el despoblado para apoderarse de la ballesta, pues era muy distinta la causa que motivaba su marcha por aquel lugar. Entiendo, por tanto, que solo debe imponerse a su defendido cuatro meses y un día de arresto mayor.

A los pocos momentos ha comenzado otra vista; la de la causa seguida por el juzgado de esta capital, contra Leandro Ruiz de Azua y Angel Gómez, que visten el uniforme del Cuerpo de Peones Camineros.

Según parece, en la mañana del día 6 de Abril último, ambos procesados asestaron varios palos al vecino de Villarreal José Ibarrodo, causándole algunas heridas en la cabeza, de las que tardó en curarse dieciséis días.

Ambos procesados niegan rotundamente tuvieron intervención en los hechos que se les atribuyen.

El Ministerio Fiscal, estimando la agravante de abuso de superioridad, pide dos meses y un día de arresto mayor para cada uno de los procesados, indemnización de 22 pesetas al lesionado, accesorias, etc.

El letrado defensor señor Hernández, estima deben ser absueltos, por no estar probado sean ellos los autores de tales lesiones, puesto que no existe ningún testimonio.

Dentro del tercer día se harán públicas ambas sentencias.

Para mañana a las once está anunciada la vista de la causa instruida por el juzgado de Vitoria contra Isaac Irurospe, por lesiones; le defenderá el abogado señor Elío; procurador, señor Mendoza.

### Sociedad

DE SÓCROS MUTUOS DE ARTESANOS DE VITORIA

LA PRIMERA DE ESTA CIUDAD  
Por renuncia del que la desempeñaba, se anuncia vacante la plaza de Recaudador-Vigilante de la Sociedad con el sueldo de dos pesetas setenta y cinco céntimos diarios. Los aspirantes que desearán ser socios, presentarán sus solicitudes dirigidas al señor Presidente en la Secretaría.—Plaza de la Independencia número 14, piso 2.º, en el término de quince días contados desde la inserción del anuncio, acompañadas de los documentos que crean convenientes.

Las condiciones para la admisión de solicitudes estarán de manifiesto en la citada oficina.

Vitoria 19 de Septiembre de 1903.—El Presidente, Francisco Estavillo 15-17

### Extranjero

(De nuestro servicio telefónico) 4:40 y 5:30 t.

#### En Servia

Paris.—Telegramas de Belgrado participan que continuará en la semana próxima la vista contra los oficiales serbios que se sublevaron la noche en que fueron asesinados los reyes Alejandro y Draga.

#### Banquetero

Paris.—Los partidarios de la enseñanza laica han celebrado un banquete en Albi, al cual ha asistido, presidiéndolo, el ministro Mr. Pelletán. Este pronunció un discurso de tonos radicales, siendo muy aplaudido.

#### Cruceros sumergibles

Londres.—Se han verificado las pruebas oficiales de los cruceros sumergibles, dando excelente resultado.

### SUCESOS

#### Timo

Está visto que a los cacos no hay cosa que les impresione ni les cause el menor reparo.

Lo digo por que anoche durante el incendio de que se da cuenta en otro lugar, le fué sustraído al camarero del Casino Artista don Bonifacio Gómez, que se hallaba entre la numerosa concurrencia, el reloj del bolsillo. El rata le llevó el remontar y le dejó la cadena.

La cosa no está mal, puesto que la cadena necesita reloj y este puede volver a desaparecer.

#### Disputa

Por cuestión, de muy poca importancia, cuestionaron anoche en un establecimiento de bebidas de la calle Nueva Dentro, Angel Betoño y Manuel Martín Martínez, dando aquél a este un golpe que lo derribó al suelo, ocasionándose a la caída una herida en la cabeza, la cual le fué curada en el Hospital civil de Santiago. La autoridad correspondiente entiende en el asunto.

### Desavenencias

Por desavenencias habidas entre los vecinos de la casa número 1 de la calle Rioja, se promovió ayer noche en dicha casa, un fuerte escándalo, siendo necesaria la intervención de varios guardias municipales.

Los querellantes han sido citados para comparecer ante el señor Alcalde.

### Violento incendio

La noche del 25 del actual se declaró un violento incendio en la casa-palacio propiedad del Excmo. señor marqués de Urquijo, situada en el pueblo de Luyando, la cual estaba habitada por don Antonio G. Nabea y familia.

El edificio ha quedado reducido completamente a escombros, sin que por fortuna haya tenido que lamentarse desgracia alguna personal, calculándose en 62.500 pesetas, sin contar con la casa, las pérdidas materiales.

El devastador fuego se notó a las diez de dicha noche, quedando extinguido a las tres de la madrugada.

De las averiguaciones practicadas se desprende al parecer, se trata de un accidente casual.

AVE DE PASO.

### Cuentos Militares

Hemos recibido un ejemplar de la obra del capitán de Artillería don Juan Arzadun, que es un literato con todas las letras, que nos ha enviado de su parte don Pío Larrañaga, en cuya casa se ha puesto a la venta al precio de 1'50 pesetas.

La obra está muy bien editada y adornada con dibujos de Abreu.

Cuando tengamos tiempo para poderla saborear hablaremos de ella detenidamente.

Hoy tenemos que limitarnos a acusar su recibo dando por el las gracias.

### Cocinera

Se ofrece una, para esta ciudad ó fuera de ella; sabe cumplir con su obligación. Para informes, darán razón en esta imprenta. 3-1

## BARCELONA

(De nuestro corresponsal.)

CONFERENCIA TELEFÓNICA

á las 3'30 y 5'40 tarde

Huelga que termina

Han reanudado el trabajo bastantes huelguistas de los tranvías.

### Las elecciones

Continúan con gran actividad los trabajos preparatorios para las elecciones.

Ha fracasado la unión de los partidos monárquicos para luchar en contra de los republicanos.

### Consejo de Guerra

El sábado próximo se reunirá un Consejo de guerra de generales, para juzgar al sargento Laureano Castellón, acusado de desobediencia á sus superiores.

### Desprendimiento

Participan de Manresa que en una cueva ha ocurrido un desprendimiento de tierras, resultando dos obreros gravemente heridos.

### Nougués

Ha llegado el diputado republicano señor Nougués que ha tenido un entusiasmo recibimiento.

Mañana saldrá para Palma acompañado del señor Lerroux á objeto de continuar su campaña de propaganda.

### Enfermo

Se encuentra enfermo de gravedad en la cárcel el reo Iciar condenado á la última pena por haber dado muerte á su madre.

En caso de restablecerse de su enfermedad será ejecutado en el mes de Noviembre próximo.

### Teatro-Circo

Con una entrada regular tuvieron lugar ayer en el Circo las funciones de despedida de la compañía de autómatas de monsieur Narbón.

La obra "Barba azul, barba roja y barba gris", en la que se presentan 18 decoraciones, fué la elegida para la última función.

El público premió las decoraciones que son muy bonitas y premió á los muñecos con aplausos.

Representóse también el juguete "El alcalde torero", que hizo desternillarse de risa al público, sobre todo al infantil.

Desearnos á los autómatas nuevos aplausos en su excursión, aunque sean aplausos automáticos.

## DE SOCIEDAD

En el mes de Diciembre contraerán matrimonio una distinguida señorita de la buena sociedad de Vitoria y un bizarro artillero, llegado hace poco de la guarnición de Burgos, que aunque no es vitoriano, pertenece á una aristocrática familia vitoriana.

Se halla restablecido de una indisposición que le ha molestado bastantes días, don Gabriel de Palacios.

Ha curado de un terrible par de coques recibido de una mula el conocido industrial de transportes don Antonio Oviedo.

Hoy ha marchado, en el tren correo ascendente, á los baños de Fuentealeine, próximos á Miranda de Ebro, la señora viuda de Llano, madre de nuestro amigo don Dionisio.

A las 9 de la mañana de hoy, le ha sido administrado el Viático á nuestro querido amigo don Juan San Vicente.

Hacemos votos por su pronto restablecimiento.

Ayer regresó de la costa cantábrica, donde ha pasado larga temporada, disfrutando de licencia, el juez de primera instancia de este partido don José Sabas Izaguirre, acompañado de su familia.

Dicho señor se ha hecho cargo del despacho, cesando en él el señor Mendivil (don Paulino) que lo venía desempeñando interinamente.

Ha sido pedida la mano de la señorita Micaela San Vicente para el joven Vitoriano don Adolfo Gomez.

La boda se efectuará, según nuestros informes, á principios del mes de Noviembre, fijando el nuevo matrimonio su residencia en Bilbao, donde se dedicará al comercio de pieles.

Nuestra enhorabuena.

Ha regresado de la Muera (Orduña) el empleado del Banco de Vitoria y conocido pianista don Faustino Galarreta.

En el expres de las 5 de esta mañana, ha pasado para San Sebastián el Presidente del Consejo de Ministros señor Villaverde.

Ha dado felizmente á luz un niño la señora de nuestro particular amigo y colaborador don José María de Azpiazu Imbert.

De San Sebastián y Alzola, donde ha permanecido varios días, ha regresado á esta, nuestro querido amigo y convecino don Felipe Arrieta. Sea muy bien venido.

CIGÜITIA.

### Obra-Pía DE ARTAZA Y GAMIZ

Las doncellas que como parientas del fundador don Antonio Ortiz de Artaza y Gamiz, se crean con derecho á la dotación de quinientos ducados, establecida por aquél; presentarán sus solicitudes documentadas antes del día 20 de Diciembre próximo venidero, en la Notaría de don Vicente González Peña.—Estación 6-2.º 50-31 a

## Madrid

(De nuestro corresponsal)

CONFERENCIA TELEFÓNICA

á las 4'40 tarde

Fiesta

La Corte celebrará en Madrid los días de la Infanta María Teresa.

### El decreto de disolución

Asegura un periódico que el señor Villaverde no vacilará en pedir el decreto de disolución de Cortes si encuentra dificultades tan pronto como den comienzo las tareas parlamentarias.

El mismo periódico dice que el Rey no dará el citado decreto en esa forma, y que la disolución de las Cortes se efectuará para que entren en el poder los liberales.

### Propósitos

El Ministro de la Gobernación hablando con los periodistas ha dicho se propone ser inflexible con aquellos que ataquen a las instituciones como sucedió en el mitin celebrado ayer.

Refiriéndose a la propaganda electoral dice García Aliz que se consentirá pero entiende que el Gobierno debe amparar el régimen.

### Ministerio Azcarraga

Se atribuye á los intimos del General Azcarraga que este si bien no desea el poder tampoco lo reusaría si se le ofreciese.

En este caso, según esos mismos amigos formaría el General un Gobierno de alta concentración en el que tendrían cabida Maura, Romero Robledo y otros prohombres políticos.

### La Comisión española

Participan de Buenos Aires que en el Club español ha tenido lugar una recepción en obsequio a la Comisión comercial española.

Pronunciáronse entusiastas discursos. Los representantes de la prensa dedicaron afectuosos elogios a los delegados españoles.

Estos salieron complacidosísimos.

### Combes en España

Un telegrama oficial recibido en Gobernación da cuenta de la entrada de Mr. Combes en España.

El Presidente de la república vecina viaja de riguroso incógnito, y de aquí que no se le tributen honores oficiales al menos.

Llegará á Madrid esta noche y mañana saldrá para Andalucía.

### Los policías

En una taberna de la calle de los Tres Peces, jugaban al tute los policías Manuel Monroy y Arturo Uriarte.

Surgieron diferencias y los jugadores se liaron á golpes.

Por fin uno de ellos haciendo uso de arma blanca dió á su contrario una cuchillada, dejándolo en estado agónico.

El agresor ha sido detenido y el herido llevado al Hospital con pocas esperanzas de vida.

### El marques de la Mina

Un despacho de Viena participa que la enfermedad que padece el marqués de la Mina se ha agravado hasta el punto de que se impone la necesidad de practicarle una operación quirúrgica.

El estado de dicho señor es poco satisfactorio.

### Ilustre huésped

Procedente de Roma ha llegado á esta capital el muy reverendo Padre Raynald de San Justo, Preposito general de la Orden Carmelitana, quien viene á España para visitar los Conventos de su orden.

Al enviar nuestro respetuoso saludo á tan ilustre huésped, le deseamos en nuestra patria todo género de prosperidades.

### Comisión Provincial

Extracto de los acuerdos adoptados por la misma en la sesión del 23 de Setiembre de 1903.

Desestimar la pretensión del Alcalde de barrio de Olaeta relativa á que se obligue al Ayuntamiento de Aramayona al arreglo del puente del Molino.

Ordenar á la Junta administrativa de Oyardo ingrese 957 pesetas 50 céntimos en Tesorería de Provincia, sobranje de recursos forestales, y que no son de abono las obras que ha realizado sin autorización.

Id. á la de Inoso en la misma Tesorería, 506'25 pesetas, no siendo tampoco de abono las obras ejecutadas.

Pasar al Sobreguarda á los efectos de los artículos 21 y 22 de las Ordenanzas de Montes los expedientes promovidos por los Ayuntamientos de Nancloares de la Oca, Iruraz y Lagrán para el aprovechamiento de leñas foguerales y hoja verde para el ganado.

Autorizar la venta de 33 pies de roble que han sido cortados en el monte común de Ullivarri de los Olleros y Bolívar.

Encargar al Sobreguarda la marcación de los materiales de madera solicitados por doña Anaclata Lopez de Guerrero, vecina de Gaceo, para reposición de su casa; don Bernabé Alvarez de Arcaya, vecino de Troconiz, para reposición de su casa y borde; y la Junta administrativa de Arrieta para reposición de un puente.

Que pase con sus antecedentes al señor Juez de 1.ª instancia de Laguarda, á fin de que dicte el fallo que proceda, el expediente promovido á virtud de denuncia formulada contra don José Aldama y don Luis Hidalgo, vecinos de Pecina, por corta abusiva de dos pies de haya en el monte común de Montoria el primero, y 4 pies de igual material el segundo, en el del Ayuntamiento de Peñacerrada.

Desestimar la pretensión de don Juan Martínez de San Vicente, relativa al reintegro de las cantidades que ha satisfecho en el Ayuntamiento de Laguarda por el impuesto de Hoja de Hermandad desde el año de 1887, y que en lo sucesivo se le excluya del pago de cuota alguna en este concepto, sin perjuicio de que cuando justifique su pago en Vitoria, se le elimine en Laguarda.

Aprobar las tarifas de consumos de los Ayuntamientos de San Millán, Ubarrundia y Yécora para el próximo año.

Desestimar la alzada interpuesta por don Rufino Elorza, vecino de Ullivarri de los Olleros contra acuerdo del Ayuntamiento de Vitoria, por el que se le obligó al pago de cantidades por extracción de tierras de terreno común sin el competente permiso.

Reconocer la exención del servicio militar en favor de los hijos de don Justo Sáenz Cabezon y de los de don Pascual López Aguillo, como comprendidos en la Ley de 21 de Julio de 1876.

Aprobar con advertencias las cuentas municipales de los Ayuntamientos de Subijana y Villabuena, correspondientes al ejercicio de 1902.

Dar de alta para pago del impuesto, los carros y ganados de don Ramón Lezamiz, don Feliciano Saenz Vicuna y don Feliciano R. Ocenda.

Idem de baja los carros y ganados de don Segundo Bazán, don Felipe L. de Subijana, don Santos Borinaga, don Pedro Balsategui, don Lucas Odaeta y don Guillermo Apodaca.

Con lo que se levantó la sesión.

## Provincias

(De nuestro servicio telefónico)

4:40 y 5:30 t.

### Mitin suspendido

Valencia.—Por falta de público se ha suspendido el mitin republicano anunciado para protestar de la conducta de las autoridades en Ronda y Alcalá del Valle.

### Huelga

Lugo.—Continúa en el mismo estado la huelga de mineros. Su actitud hasta ahora, es pacífica.

### Llegada

Valencia.—Ha regresado de Madrid el Gobernador civil de esta provincia.

En la Corte conferenció con el Ministro de la Gobernación tratando de asuntos relacionados con las próximas elecciones municipales.

### Una Junta

Caastellón de la Plana.—Se ha constituido la Junta de gobierno del instituto popular.

Fueron nombrados, director honorario el señor Canalejas y efectivo don José Castelló.

### Los republicanos

Valencia.—Los republicanos federales de Alicante y Valencia han acordado formar un comité regional.

### Protesta

Valencia.—Los concejales de este Ayuntamiento han acordado protestar contra el nombramiento del nuevo jefe de policía.

### Mitin

Valencia.—Los obreros albañiles han celebrado un mitin, acordando hacer presente al gobernador que los patronos no cumplen las bases convenidas.

### Inauguración

Córdoba.—Se ha verificado la inauguración de la asamblea republicana. Esta tarde irán los reunidos á depositar coronas y flores en las tumbas de los muertos de Alcolea.

### A declarar

Santander.—Estando paseando ayer noche en el Sardinero los seño-

res Moriones, Elorza y Talavera recibieron aviso de que los esperaba el Juzgado.

Presentados ante el recibíoles declaración en la causa á que han dado lugar frases que pronunciaron en sus respectivos discursos.

El periódico "La Atalaya, que las publicó fué denunciado y recogida la tirada.

Numeroso grupo, situado frente á las oficinas donde se hallaba el Juzgado pedía la libertad inmediata dando vivas á la juventud republicana.

Terminados los interrogatorios, los declarantes quedaron en libertad. La Guardia civil tuvo que intervenir para disolver los grupos.

De todo ello se ha dado cuenta al Ministro y al Tribunal Supremo.

### La feria

Sevilla.—Se ha inaugurado la feria de San Miguel.

Nótase menos animación que otros años.

En el Real de la feria y en la calle de San Fernando lucirán esta noche vistosas iluminaciones.

Hay pocas transacciones en la feria de ganados, alcanzando éstos elevados precios.

Hay gran animación para las corridas de toros.

### Huelguistas pescadores

Valencia.—Ayer se hicieron á la mar dos barcos de los destinados á la pesca del bou, tripulados por 40 obreros huelguistas.

Dichos barcos pertenecen á la sociedad de Obreros Marineros.

### Robos

Valencia.—La prensa llama la atención de las autoridades acerca de la frecuencia con que se cometen robos escandalosos en esta capital y pide se despliegue el mayor rigor posible para conseguir su disminución.

## DE FIESTAS

Reniego yo de las Musas,

reniego yo de los versos que en situación bien difícil por escribirlos me encuentro.

Tres cartas he recibido de tres diferentes pueblos que en tres días, tres funciones celebran á un mismo tiempo.

En las tres cartas me invitan, á las tres asistir quiero y al ver que esto es imposible para quedar bien, me quedo sin asistir á ninguna aunque de veras lo siento.

De Murguía, de Antezana, de Abechuco, pruebas tengo de cariño, que no olvido, de amistad, que no merezco, porque si yo escribo coplas, ni estas tienen otro objeto, ni otro alcance que mostrarle á esta tierra mis afectos, á esta tierra en que nacimos, que tiene tan pobre suelo y el cielo siempre sombrío y por ríos riachuelos; que quizá por esto mismo la tenemos muy adentro y gozamos sus placeres y sentimos sus lamentos.

Mas basta de digresiones que aquí no vienen á cuento. No voy, queridos amigos, á las fiestas de los pueblos á las que estoy invitado porque no es posible hacerlo ya o lo digo más arriba, si partirme en tres no puedo, es mejor que aquí me quede y aquí me quedo y lo siento mas no sin antes decirlos que paseis tres días buenos y que os divertais en grande en los tres vecinos pueblos de Murguía y de Antezana y de Abechuco que á un tiempo celebráis las tres funciones á las que asistir no puedo.

ALGO.

## San Sebastián

(De nuestro corresponsal)

CONFERENCIA TELEFÓNICA

á las 5'20 tarde

### El Presidente

En el expreso ha llegado el Presidente del Consejo de Ministros.

En el andén estaba el Ministro de Estado, el Gobernador, el Alcalde y elemento oficial.

Villaverde se fué al hotel donde se hospeda; al poco rato con el conde de San Bernardo subía á Miramar.

### Sin firma

Cuando hemos acudido á conocer la firma de hoy, se nos ha dicho que no había firmado el Rey. Luego hemos sabido que la llegada del presidente había interrumpido el despacho ordinario, y que aquel invitado por el rey almorzaba con él.

### Conferencia importante

El señor Villaverde ha permanecido en la regia estancia mas de hora y media.

Aunque le hemos pedido noticias, no ha tenido á bien decir absolutamente nada de lo tratado.

### Inauguración

Con asistencia de la familia real ha tenido lugar la inauguración en el Mercado viejo del pabellón para el suministro de leche esterilizada.

El acto ha resultado admirable mereciendo grandes elogios las corporaciones provincial y municipal por el feliz acuerdo convertido hoy en realidad

¡DUREZAS, CALLOSÍ!

Curan radicalmente á los cinco días de usarlo, calmando el dolor á la primera aplicación, que es fácil y cómoda; no duele ni mancha. Véndese el estuche con frasco y pincel á UNA PESETA. Es el mejor. Nunca deja de dar resultado.

En Vitoria en todas las Farmacias y Droguerías.

CALLICIDA ABRAS XIFRA

¡DUREZAS, CALLOSÍ!

Reclácese todas las imitaciones que no llevan en la caja la firma y rubrica del autor en cuya farmacia, Argansola, 10, frente á la calle de Santa Teresa, se vende al por menor. En Vitoria en todas las farmacias y droguerías. Por mayor, señores García y Martín y C.

CALENDARIO

HERALDO ALAVÉS SEPTIEMBRE 30 DIAS

MARTES 29

272 La Dedicación de San Miguel 194 Arcángel, Ss. Eutiquio, Plauto, Heracleas y Gudolia, mrs., Ripsima y compañeras vgs. y mrs.,

San Miguel Arcángel

Celebra hoy la santa Iglesia una fiesta particular, no sólo en reverencia del arcángel San Miguel, sino en honor de todos los santos ángeles, dirigiéndose la misa y el oficio á honrar con especial solemnidad á todos aquellos bienaventurados espíritus que tanto se interesan en nuestra salvación. Su santidad, su excelencia, los buenos oficios que hacen con todos los hombres, con todo el universo, y muy en particular con la santa Iglesia, pedían de justicia este respetuoso reconocimiento, y aunque esta fiesta solo se intitula de San Miguel, es porque este bienaventurado espíritu fué siempre reconocido por general de toda la milicia celestial y particular protector de la iglesia de Jesucristo, así como lo había sido de la Sinagoga. No había, pues, cosa más conveniente que decretar una fiesta particular en honor de aquellos espíritus celestiales, que desde el primer instante después de su creación son favorecidos del Altísimo, componen su corte en el cielo, y no cesan de hacer á los hombres los mas importantes servicios, siempre celosos de nuestra salvación, siempre atentos á todo lo que nos puede conducir para esta vida y para la otra. La iglesia instituyó una fiesta particular en reverencia de los santos ángeles de guarda el día 2 de octubre; parecía justo que instituyese también otra particular en honor de todos los demás ángeles, y esta es la que se celebra el día 29 de septiembre.

TRASPASO

De la acreditadísima tienda de don Quintín de Mendía, de Lapuebla de Aranzón, la que cuenta hoy con un buen elemento de vida, de una comisión que le produce bastante. Informarán: Plaza Nueva núm. 26—Sucesor de Tolosana, VITORIA. 4-3

ACADEMIA DE PREPARACION para las distintas ESCUELAS DE INGENIEROS

ACADEMIAS MILITARES á cargo de los oficiales de Artillería Roig, Cañedo y Abreu Empezará un nuevo curso el 1.º de Octubre. Clases de Francés y Dibujo en la misma Academia. SUR-6-1.º De ocho á diez de la mañana. 14-12

Se arriendan

dos locales en la calle San Prudencio, números 2 y 4, el uno muy espacioso, propio para taller, fábrica ó almacén cerrado y el otro más pequeño para tienda. Se vende un motor á gas, modelo horizontal, de la fuerza de tres caballos, ventilador, fragua, transmisiones, tornos, yunque, vigornias, dos tijeras de cortar hierro con punzón, martillos, hierro y tubos de hierro dulce, etc. etc. Darán razón en el almacén de camas, esquina de dicha calle. 12

Funeraria de LUCIANO MAISON

Correría número 20 Esta antigua y acreditada casa ofrece en completo sus servicios para el que por cierto familias tengan que evitarse de ellos por desgracias. Sabido es que siempre he cumplido con esmero y actividad, pero de hoy más prometo sin en nada escatimar hacer un 10 por 100 de rebaja en el fúnebre así como en mis diligencias, comprobando los restantes con los conservados recibos.—Luciano Maisón. 9

Sirvienta

Se necesita una, en la calle de Ali número 15.—Inútil presentarse sin buenas referencias. 3-3

1359 Traslado del taller de sastretería de Ruiz de Eguilaz, de la calle Cuchillería número 67 á la de San Francisco número 5. 15-2

Preparatorio

DE Ciencias, Medicina, Farmacia é Ingenieros industriales de Bilbao por E. Iglesias, F. Luzuriaga, A. Bozal, J. Mongelos. catedráticos del Instituto de Vitoria. Detalles: señor Luzuriaga SUR-40 8-5 a

Jarabe Pectoral Arellano

A LA HEROINA Esta acreditada preparación es el remedio más eficaz para la curación radical de la tos, catarros, bronquitis, etc. De éxito seguro, comprobado por gran número de curaciones, prescripto por distinguidos facultativos. Precio del frasco 2 pesetas FARMACIA DE ARELLANO—2 San Francisco 2

Cocina moderna

para calefacciones parciales de habitaciones con patente de invención por 20 años obtenido por LA INDUSTRIAL BILBAINA Se hace instalaciones de calefacciones centrales y parciales, con la cocina sistema ARA, aprovechando el calor que se emplea en el cocinado y con el mismo horno, resultando por tanto tan económica, que está al alcance de toda familia. La caldera para la calefacción se carga automáticamente, no teniendo por tanto que intervenir para nada las sirvientas. El consumo ó gasto diario por habitación es de una peseta y el de instalación de 2.300 pesetas á 2.400, empleando de siete á diez días en hacerlas. La tubería de conducción del calor, resulta sumamente pequeña, de 15 milímetros próximamente de calibre, por lo que no sufre la estética del edificio al ser sin paredes horadadas para atravesar los mismos, siendo estos conducidos en las habitaciones por los rodapiés, ni causar estorbo alguno. Oficinas en Bilbao: Colón de Larreategui 21.—Representante en Vitoria, Simón Martínez de Lecea, Francia 32-1.º 30-15

EL RABIOSO DOLOR

de muelas cariadas Su único y sorprendente remedio, al minuto y sin riesgo el AIBAF SERDNA (anagrama) de ANDRÉS Y FABÍ, farmacéutico premiado en Barcelona. Cada aplicación es un nuevo testimonio de su brillante éxito, destruyendo al propio tiempo la fetidez que la carie comunica al aliento. De venta en Vitoria, Farmacia de don José F. Arellano, calle de San Francisco 2 y principales de la ciudad á 2 pesetas bote.

LORO

Se vende uno joven, Ortíz de Zárate 16-bajo. 2-2

1302 Se venden residuos de madera, propios para encender cocinas y echar coladas, á 2/25 pesetas los 100 kilos. 15

ACADEMIA DE PREPARACION

Para carreras militares Y ESPECIALES DE INGENIEROS DIRECTOR Don Manuel Maldonado Carrión Comandante de Ingenieros ex-profesor de Matemáticas superiores de la Academia de su Cuerpo y dedicado á la preparación durante muchos años. Empezará el curso el 1.º de Octubre. Honorarios: Carreras militares 40 pesetas mensuales; id. Ingenieros civiles, precios convencionales, según programas y números de asignaturas. SUR 8-bis, 3.º 33-4

Eléctrica Vitoriana

Desde el día 1.º de Octubre próximo al 31 del mismo, se pagará en la Caja del Banco de Vitoria, el cupón núm. 12 de las Obligaciones de esta Sociedad, vencimiento 30 de Septiembre y pasada esta fecha en las Oficinas de la Sociedad calle de San Prudencio núm. 11. Vitoria 24 de Septiembre de 1903.—P. A. de la J. D., El Secretario, Pedro Hueto. 7-4

Guarda jurado

Se desea un licenciado de la Guardia civil, ó foral para guarda jurado de un coto de caza en la provincia de Alava. Para sueldo y obligaciones, dirigirse á la Administración de este periódico. 1852

Oficial Barbero

Se necesita uno, Fueros 17.—Peluquería «Ambos Mundos». 4-4

BANCO DE VITORIA

Capital 3.000.000 de pesetas Principales Operaciones Aperturas de cuentas corrientes á la vista y siete días abonando interés. Imposiciones á tres meses desde 1.500 pesetas en adelante que vencerán el 2 por 100 anual. Compra de billetes y cupones extranjeros, así como toda clase de moneda, de oro abonando cambios ventajosos. Compra y venta de valores del Estado, industriales y locales. Ordenes de Bolsa para Madrid, Barcelona, Bilbao, París, Londres, etc. Negociación de francos, libras y marcos á los mejores precios. Descontos, giros y negociación de Letras. Préstamos sobre títulos españoles, extranjeros, locales é industriales y créditos en cuenta corriente. Custodia de toda clase de títulos españoles y extranjeros sin retribución alguna. 1044

TOS

Desaparece con las pastillas pectorales de Rincón. Favorecen la expectoración y hacen desaparecer la inflamación de los bronquios y opresión de garganta. Una pastilla en la boca produce una verdadera inhalación balsámica de breva, lolí y azahar. Dos reales paquete. En Bilbao, farmacia de Rincón. Estufa 14. En Vitoria, Farmacia Angulo, Estación 6. 45-a

L'UNION

Compañía francesa de seguros CONTRA INCENDIOS fundada en 1828 Garantías de la C.º en 31 Diciembre de 1902 Francos

Capital social 10.000.000 Reservas 12.758.772 Primas á recibir 97.112.177 Total de garantías 119.870.949 Capitales asegurados en 31 de Diciembre de 1902; 21.562.598.805 francos. Sinistros pagados desde el origen de la Compañía, 279.900.000 francos. Subdirector en Vizcaya y Alava D. RAMIRO DE ORBEGOZO Estufa, 11—Bilbao. Agente en Vitoria: don José G. de Lopidana, Estación, 9. 1151

PEPTONATO DE HIERRO Arellano

(gotas concentradas) ó hierro asimilable La mejor forma de administrar el hierro. No fatiga el estómago, ni causa estreñimiento. Aumenta la proporción de hemáticas ó eritrocitos (glóbulos rojos) en la sangre. Cura la anemia, clorosis, abatimiento, debilidad general. Particularmente recomendado á las jóvenes al llegar á la edad crítica. Precio del frasco 2 pesetas Farmacia de Arellano, S. Francisco 2 1338

Panificadora Vitoriana

Necesitando esta Sociedad adquirir 70 tableros para el pan, los que les convenga su construcción, pueden ver el modelo en la Panificadora, calle de Francia 4, todos los días de Sol á Sol y las condiciones en la calle del Prado, 10, panadería. Vitoria 20 de Septiembre de 1903.—El Director gerente, P. Madinaveitia. 5-5

ACADEMIA

Filosofía y Letras Preparatorio de la facultad de derecho PROGRAMAS OFICIALES DIRECTOR D. Eulogio Serdán y Aguirregavida, Catedrático del Instituto de Vitoria. Informes: San Antonio 20-3.º derecha 15-5

La Equitativa

Seguros vida entera, pagos limitados y dotales ó mixtos, con valores garantizados y préstamos á 5 por 100 anual con garantía de la misma póliza. Seguros con devolución de primas totales ó parciales y con inversión de dinero á 5 por 100 de interés anual garantizado por 20 años, contados desde la terminación de la póliza, así como otras formas de seguros, económicas y atractivas. Agente delegado en Guipúzcoa, Vizcaya, Navarra, y Alava Don Ramiro Orbegozo Estufa 11 Bilbao. Dirigirse en Alava á don José Lopidana Estación 9 1353

Húspedes

Se desean: tendrán cómodas habitaciones y esmerado servicio. Portal del Rey 24-1.º izquierda 15-3

ACADEMIA "SAN PRUDENCIO"

1.ª y 2.ª Enseñanza, Comercio y Carreras especiales Calle de la Florida, 13.—Vitoria DIRECTOR, DON FELIPE DIAZ DE ESPADA Y BUESA PROFESOR AYUDANTE NUMERARIO DE ESTE INSTITUTO SECRETARIO, DON MIGUEL DEL RÍO LICENCIADO EN CIENCIAS

Esta antigua y acreditada academia, que en los exámenes del pasado Junio ha obtenido brillantes notas en el Instituto general y técnico de Vitoria y en la Escuela Superior de Comercio de Bilbao, abre la matrícula de las diversas clases de enseñanza en ella establecidas, para el próximo curso de 1903-1904. Las clases se darán por Profesores titulados, entre los que figuran varios auxiliares de este Instituto, con arreglo á los programas y sujeción á la marcha seguida en el Instituto de Vitoria y en las Escuelas de Comercio donde los alumnos se hallen matriculados. Esta Academia tiene también establecida una Escuela de 1.ª enseñanza á cargo de D. Mariano de la Vega, Profesor de 1.ª Enseñanza Superior, con la cooperación de todos los Profesores de la Academia y un bien acondicionado salón de Gimnasio dirigido por un Profesor de esta especialidad, en el que se dan clases particulares y se celebran exámenes gratuitos para todos los alumnos de la Academia. Estos permanecerán en la Academia por la mañana de ocho y media á doce y por la tarde de dos á ocho exceptuando las horas en que tengan clases en el Instituto, á las que irán acompañados por un Inspector. El estudio lo harán bajo la inspección del Director. Este centro se encarga de matricular á cuantos alumnos lo deseen. Admitense alumnos internos, medio-pensionistas y externos.

Para reglamentos dirigirse á la Secretaría de la Academia. Los detalles del internado á D. Felipe Diaz de Espada Florida 13 VITORIA

117 Son las mejores BURLADA para mesa y las más recomendadas para todas las afecciones del estómago, hígado y Depósitos, Tomás de Zubiria y C.ª, Bilbao.

AGENCIA DE

Vapores correos y rápidos de las mensejerías marítimas Seis salidas mensuales del puerto de Burdeos; dos del de Pasajes para Montevideo, Buenos Aires, Nueva York, Habana, Veracruz, México, California, Nevada, y á todos los puertos de la América, á los precios más reducidos. Emigración á CHILE por una cuarta parte del pasaje. Pedir informes y precios al agente José María Casteres Solana 7.—TOLOSA (Guipúzcoa)

Baños termales

de BELASCOAIN (NAVARRA) Aguas minerales, alcalinas, bicarbonatadas sódicas Especialísimas para la curación radical de cólicos hepáticos y nefríticos, albuminurias, catarros vesicales y reumatismo gotoso. Maravillosos y sin rival por sus rápidos y sorprendentes efectos para la disolución de cálculos, mal de piedra y ureñil. BALNEARIO reformado y montado con arreglo á los más modernos adelantos; excelente fonda y restaurant; sala de recreo billares, etc., etc. y magnífica capilla para el culto. Rápido y cómodo servicio de carruajes desde Pamplona y viceversa. Temporada oficial del 15 de Junio al 30 de Septiembre. Médico Director don Remigio Rodríguez. Para más informes y pedidos de habitaciones dirigirse con anticipación á la Sociedad propietaria Burlada y Belascoain, Espoz y Mina, 2, pral. izquierda.—PAMPLONA. p 61

Fosfo-Glico-Kola DOMENECH FERRUGINOSO, DOMENECH Fosfo-Glico-Kola-Lecitinado, Domenech Los señores médicos más eminentes de España, prescriben á sus clientes el uso de los anteriores preparados por ser racional y científica su indicación contra la neurastenia, clorosis, inapetencia, debilidad general, palpitaciones del corazón y demás enfermedades de desnutrición orgánica. El autor manda GRATIS muestras y prospectos á quien los pida Véndese en las principales farmacias DEPÓSITO EN VITORIA Dr. J. Fernández de Arellano San Francisco 2

FOSFO-GLICO-KOLA DOMENECH

FOSFO-GLICO-KOLA-FERRUGINOSO, DOMENECH Fosfo-Glico-Kola-Lecitinado, Domenech Los señores médicos más eminentes de España, prescriben á sus clientes el uso de los anteriores preparados por ser racional y científica su indicación contra la neurastenia, clorosis, inapetencia, debilidad general, palpitaciones del corazón y demás enfermedades de desnutrición orgánica. El autor manda GRATIS muestras y prospectos á quien los pida Véndese en las principales farmacias DEPÓSITO EN VITORIA Dr. J. Fernández de Arellano San Francisco 2

Venta

En el próximo pueblo de Arriaga se vende ó alquila una casa y huerta. Dará razón el vecino de dicho pueblo, Domingo Olarte. 12-12

Ama de cria

Para su casa se ofrece una, de 23 años, con leche de 17 días. Para informes y condiciones dirigirse á la calle Cuchillería núm. 8-4.º 15-8

LA POLAR Sociedad Anónima de Seguros BILBAO

Capital social 100.000.000 de pesetas. Garantías depositadas 50.000.000 de pesetas. Administrador depositario: EL BANCO DE BILBAO Ninguna Sociedad en el mundo ha iniciado el seguro con mayores garantías depositadas. Seguros sobre la vida á prima fija, y con participación en los beneficios. Rentas Vitalicias inmediatas y diferidas. Seguros marítimos, sobre cascos y mercaderías. Seguros contra incendios de transportes y sobre valores. Agentes y representantes en todas las provincias Para los ramos de Incendios, Transportes y Valores: Sub-director don Anselmo Martínez é Irureta—Estación 11 y 43, en Vitoria—Para el ramo de Vida: Delegado de la provincia de Alava, don Serafin de Larrea, San Prudencio 17-2.º

LA URBANA

Compañía francesa de Seguros á primas fijas sobre la vida humana establecida en París CAPITAL SOCIAL 120 MILLONES DE PESETAS. FONDOS DE GARANTÍA 112 MILLONES DE PESETAS. Esta Compañía que viene funcionando en España desde 1851, dá derecho á una participación de un cincuenta por ciento en los beneficios. Para informes dirigirse al señor director de la provincia de Alava—Estación 57—bajo.

# ACADEMIA COMERCIAL GUARDIOLA

Enseñanzas de Comercio, idiomas, escritura á máquina, preparación para carreras especiales civiles y clases de matemáticas

**Premiada**  
en varias Exposiciones por el método práctico de enseñanza que emplea.  
Admite internos y externos

**Proporciona**  
Tenedores de libros y demás personal idóneo para Oficinas de Contabilidad.  
Plaza de Bilbao, 5.—Vitoria

1185 **LA UNION Y EL FÉNIX ESPAÑOL**  
COMPANÍA DE SEGUROS REUNIDOS

Agencias en todas las provincias de España Francia y Portugal.

39 AÑOS DE EXISTENCIA

Seguros sobre la vida.—Seguros contra incendios.

Subdirector en Vitoria.—J. A. Quiroga y Gocheica.  
PLAZA DEL GENERAL LOMA, 6, 2.º

1167 **Ignacio Tolosana**  
**VITORIA**  
Manufactura de Relojería y Mecánica

Fabricación de reguladores de precisión. Transformación de movimientos.

Talla de ruedas y piñones en acero, latón y níquel.

Construcción de mecanismos y rodajes para la telegrafía, relojes de ferrocarriles, lámparas de arco, etc.

Contadores de todos sistemas y piezas para los mismos, según modelo.

Instrumentos de precisión para las ciencias.

Construcción de aparatos mecánicos, según modelo y toda clase de trabajos teniendo relación con la relojería.

**Encuadernación de la Imprenta Moderna**

Tapas para toda clase de obras, en oro, plata y colores. Se dora en raso, seda, cuero y terciopelo.

Especialidad en el dorado de cortes con prontitud y economía.

Libros rayados de todas clases montados á la alemana.

**C.ª COLONIAL**

**CAFÉS CHOCOLATES**

MAYOR 18, MADRID

**Imprenta Moderna**

ESPECIALIDAD EN

MEMBRETES, FACTURAS

TALONARIOS

TARJETAS DE VISITA, CARTELES

PROSPECTOS, RECORDATORIOS

LETRAS DE CAMBIO

ACCIONES, OBLIGACIONES

PAGARÉS, MEMORANDUMS

Y CUANTOS

TRABAJOS SEAN CONCERNIENTES A LOS RAMOS DE IMPRENTA Y ENCUADERNACIÓN

Prontitud, esmero y economía

1032 **SOLUCIÓN BENEDICTO CREOSOTAL**

DE GLICERO-FOSFATO DE CAL CON

Preparación la más racional para curar la tuberculosis, bronquitis, catarrros crónicos, infecciones gripales, enfermedades constitutivas, inapetencia, debilidad general, posición, nerviosa, neurastenia, impotencia, enfermedades mentales, caries, raquitismo, escrofulismo, etc. *Phospho 250 pasélas.*

Deposito, Farmacia del Dr. Benedicto, San Bernardo, 41, Madrid, y en Bilbao, Santander, Gijón y Vigo, la S. E. de Drogueria general.

**EN VITORIA: Drogueria de don Gabriel Buasa**

**EN AMURRIO: Farmacia de Landazuri**

847 **Baños de Belascoain (Navarra)**

La nueva Sociedad propietaria de este antiguo y acreditado establecimiento, deseando colocarlo á la altura de los mejores de la región del Norte, ha ejecutado grandes é importantes obras de reforma en el mismo, cambiándolo radicalmente de como estaba los años anteriores y construyendo un magnífico y nuevo pabellón contiguo, adornando á él una bonita y bien decorada capilla para el culto.

Los bañistas que en este año acudan, pues, á dicho establecimiento hallarán en él comodas habitaciones y dormitorios decorosamente amueblados, espaciosos comedores de 1.ª y 2.ª clase; excelente servicio de fonda en mesa redonda y restaurant; sala de recreo, billares, juegos de rana y otras distracciones.

Para facilitar y hacer cómoda la asistencia al balneario, la Sociedad ha acordado establecer un rápido servicio diario de carruajes desde esta Capital y vice-versa cuyas horas de salida y regreso se anunciarán oportunamente.

Para más detalles é informes dirigirse á la Sociedad «Burlada y Belascoain Espez y Mina 2.ª—pral, izquierda: PAMPLONA.

1186 **D. JOSÉ ANTONIO CABALLERO Y VIZUETE**

Calígrafo, Litógrafo y Dibujante de la Comandancia de Ingenieros de esta plaza premiado con medalla de plata en la Exposición Regional Extremeña de 1892 por sus trabajos de litografía y grabado; con Diploma de Medalla de oro, en la Exposición Internacional de París-Neully de 1900 por los de Dibujo y caligrafía

Calle de la Florida, 46, 1.º

**VITORIA**

En diferentes horas de la tarde y noche se siguen dando clases generales y especiales de Dibujo de figura, lineal topográfico, de adorno y el aplicado á las labores de señora. En Caligrafía, toda clase de letras como oídas hasta el día.

Se admiten encargos de dibujos para toda clase de bordados, así como también, delineación de planos y de trabajos topográficos.

1008 **Máquinas de escribir HAMMOND**

Alineación perfecta é inalterable.—La única de impresión automática Trabajo á la vista.—La única provista de tecla de retroceso.

Admite papel de todos los tamaños.—Veintiseis idiomas con ciento cuatro tipos de letra en una misma máquina.

Representante general en España, Ramiro Garcia Suarez

VICTORIA, 4, MADRID

**Venta á plazos y al contado**

**ESQUELAS DE DEFUNCION**  
Imprenta Moderna.

1183 Se ruega al público visite nuestras Sucursales para examinar los bordados de todos los estilos; encajes, recos, maties, punto yamca, etc. ejecutados con la máquina DOMESTICA BOBINA CENTRAL la misma que se emplea universalmente para las familias, en las labores de ropa blanca, prendas de vestir y otras similares. Máquina para toda industria en que se emplee la costura

**Máquinas SINGER para coser**

TODOS LOS MODELOS A PESETAS 2'50 SEMANALES

PÍDASE EL CATÁLOGO ILUSTRADO QUE SE DA GRATIS.

**LA COMPANÍA FABRIL SINGER**  
Concesionarios en España

**ADOCK Y C.ª**

Sucursal en la provincia de Alava

**VITORIA**

12—ESTACION—12

1188 **SERVICIOS DE LA COMPANÍA TRASATLÁNTICA**

**Línea de Cuba y Méjico.**—El día 16 de Octubre saldrá de Bilbao, el 19 de Santander y el 20 de Cornúa el vapor

**ALFONSO XIII.—Capitán, don M. Deschamps**  
directamente para Habana y Veracruz. Admite pasaje y carga para Costafirme y Pacifico con trasbordo en Habana al vapor de la línea de Venezuela-Colombia. Combinaciones para el litoral de Cuba á Isla de Santo Domingo.

**Línea de New-York, Cuba y Méjico.**—El día 26 de Septiembre saldrá de Barcelona, el 28 de Málaga y el 30 de Cádiz el vapor

**MANUEL CALVO.—Capitán don P. Oliver.**  
directamente para New-York, Habana y Veracruz. Combinaciones para distintos puntos de los Estados-Unidos, litorales Cuba é Isla de Santo Domingo.

**Línea de Venezuela-Colombia.**—El día 11 de Octubre saldrá de Barcelona el 13 de Málaga y el 15 de Cádiz el vapor

**LEON XIII.—Capitán don B. Umbert.**  
directamente para Las Palmas, Santa Cruz de Tenerife, Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico, Habana, Puerto Limón, Colon, Sebanilla, Curacao, Puerto Cabello y la Guayra, admitiendo pasaje y carga para Veracruz con trasbordo en Habana. Combins por el ferrocarril de Panamá con las compañías de navegación del Pacifico, para cuyos puertos admite pasaje y carga con billetes y conocimientos directos. Combinación para el litoral de Cuba y Puerto Rico. Se admite pasaje para Puerto Plata, con trasbordo en Puerto Rico, y para Santo Domingo y San Pedro de Macoris, con trasbordo en Habana. También carga para Maracaibo, Coro, Carúpano, Trinidad, Guanta y Cumaná con trasbordo en Curacao.

**Línea de Filipinas.**—El día 17 de Octubre saldrá de Liverpool y el 10 de Barcelona, habiendo hecho las escalas intermedias, el vapor

**ALICANTE.—Capitán don A. Garriga.**  
directamente para Port-Said, Suez, Colombo, Singapur y Manila, sirviendo por trasbordo los puertos de la costa oriental de Africa, de la India, Java, Samatra, China, Japón y Australia.

**Línea de Buenos Aires.**—El día 2 de Octubre saldrá de Barcelona, el 5 de Málaga y el 7 de Cádiz, el vapor

**P. SATRUSTEGUI.—Capitán don A. Roldés.**  
directamente para Santa Cruz de Tenerife, Montevideo y Buenos Aires.

**Línea de Canarias.**—El día 17 saldrá de Barcelona, el 18 de Valencia, el 19 de Alicante y el 22 de Cádiz, el vapor

**M. L. VILLAVERDE.—Capitán, don R. de Fano.**  
directamente para Casablanca, Mazagán, Las Palmas, Santa Cruz de la Palma y Santa Cruz de Tenerife, regresando á Barcelona por Cádiz, Alicante y Valencia

**Línea de Fernando Poo.**—El día 25 de Julio saldrá de Barcelona y el 30 de Cádiz, el vapor

**SAN FRANCISCO.—Capitán don F. Calzáda.**  
para Fernando Poo, con escala en Casablanca, Mazagán y otros puertos de la Costa occidental de Africa y Golfo de Guinea.

**Línea de Tánger.**—Salidas de Cádiz, Lunes, Miércoles y Viernes

Salidas de Tánger: Martes, Jueves y Sábados

Para informes en Vitoria, el Agente **D. GASPAR BEIZTEGUI**  
Barreras 1.—Escritorio

213 **TOS**

**ALIVIO INMEDIATO**

y curación radical de la misma con las gaseas benzocinámicas á la Heroína de Arámburu, Farmacéutico Estación 2.

**Fabricación de cajas de cartón**

Se hacen de todos tamaños que se necesitan.

Existentes las hay siempre en sombreros de teja y bonetes.

**Muestrarios**

de todas clases de lujo y ordinario. Las hay de Mercería, Pañería y Sastrería.

**Encuadernaciones**

de Lujo y ordinarias.

Se advierte á los señores estudiantes que esta casa encuaderna los libros de Estudio y Métodos de Solfeo, entregándolos en el mismo día.

**Imprenta Moderna**  
Estación 45 y 47

1040 **Talleres de construcción DE BASCULAS**

y arcas para caudales

Especialidad en **BASCULAS** para vagones, carros y vagonetas

**BASCULAS** impresoras en todas cifras

**VIUDA DE JUAN PIBERNAT**

**BARCELONA**

Talleres: Parlamento, 9, interior

Despacho: Aviñó, 8 y 10

**PARA ENFERMEDADES URINARIAS**

**SANDALO PIZA**

MIL PESETAS

al que presente CAPSULAS de SANDALO mejores que las del doctor Piza de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas las ENFERMEDADES URINARIAS. Premiado con medallas de oro en la Exposición de Barcelona, 1893 y Gran Concurso de Farmacia, 1893 Veinticuatro años de éxito creciente. Única aprobada y reconocida por las Reales Academias de Barcelona y Mallorca; varias reconocimientos científicos y reconocidos prácticos diariamente las prescriben, reconociendo ventajas sobre todos los similares.—Frasco 14 reales.—Farmacia del Dr. PIZA, Plaza del Pino, 6, Barcelona, y principales de España y América. Se remiten por correo anticipando su valor.

Pedid Sandalo Piza.—Desconfiad de imitaciones.